

平成24年度名古屋大学大学院国際開発研究科博士課程（前期課程）入学試験問題（外国語）  
Entrance Examination Test (Foreign Language) for Master's Program AY 2012  
Graduate School of International Development, Nagoya University

**国際開発専攻／Department of International Development**

- 日本人受験者は問1 と問2 を解答しなさい。

問1 Question 1 : 英英要約（共通）

（出所） Ronald Dore. 2000. The Diploma Disease. Second Edition. Institute of Education,  
University of London. PP.76-77.

問2 Question 2 : 英文和訳（日本人用）

（出所） ‘Insights from the 2<sup>nd</sup> of a series of provocative seminars, rights-based versus market-based  
development: a false dichotomy for small-scale farmers?’

This seminar was held in Stockholm, Sweden on 3 March 2011, hosted by the Swedish  
International Agricultural Network Initiative (SIANI), the Swedish International  
Development Cooperation Agency (Sida) and the Swedish Cooperative Centre (SCC).

- 外国人受験者は、問1 と、問2(A)または問2(B)を解答しなさい。

Foreign applicants are requested to answer Question 1, and either Question 2(A) or Question 2(B).

問1 Question 1 : 英英要約（共通） Summarize English to English.

（Source） Ronald Dore. 2000. The Diploma Disease. Second Edition. Institute of Education,  
University of London. PP.76-77.

問2(A) Question 2(A) : 英英要約 Summarize English to English.

（Source） By Paul Krugman, New York Times, July 10, 2011

<http://www.nytimes.com/2011/07/11/opinion/11krugman.html>

問2(B) Question 2(B) : 和和要約 Summarize Japanese to Japanese.

（Source） 安富歩 『生きるための経済学』 五六ページ～五行目～六〇ページ九行目  
日本放送出版会 二〇〇八年

国際協力専攻／Department of International Cooperation Studies

- 日本人受験者は、問1と問2を回答しなさい。

問1 英英要約

(出所) UNESCO with support from The Christensen Fund, 2007, *Links between Biological and Cultural Diversity*, p 18.

問2 英文和訳

(出所) Rai, Shirin M., 2002, *Gender and the Political Economy of Development*, Polity Press, pp.200-201

- 外国人受験者は、問1と問2 (A) または問2 (B) を回答しなさい。

For Foreign Applicants:

Foreign applications are requested to answer Question 1, and either Question 2(A) or Question 2(B).

Question 1: Summarize English to English.

(Source) UNESCO with support from The Christensen Fund, 2007, *Links between Biological and Cultural Diversity*, p 18.

Question 2(A): Summarize English to English.

(Source) World Bank Group in Rwanda, *Projects and Operations*, Apr.07, 2011  
Rwanda: New Project to Meet Growing Demand for Skilled Workers

Question 2(B): Summarize Japanese to Japanese.

(出所) 武内進一＝室谷龍太郎 『『脆弱国家』への支援の方向性について』  
JICA研究所 Policy Brief No.4(2010)(一部改変)